

ІНОЗЕМНА МОВА ПРОФЕСІЙНО-КОМУНІКАТИВНОЇ СПРЯМОВАНOSTI (АНГЛІЙСЬКА)

Викладач: старший викладач Мурко Ірина Іванівна

Кафедра: іноземних мов професійного спрямування, 2-й корпус, ауд. 101

E-mail: irinamurko@gmail.com

Телефон: (061) 289-12-69 (кафедра)

Skype: irinamurko

Освітня програма, рівень вищої освіти:		Середня освіта (Українська мова і література) Бакалавр					
Статус дисципліни:		Вибіркова					
Кредити ECTS	2	Навч. рік:	2021-2022	Рік навчання	4	Тижні	10
Кількість годин	60	Кількість змістових модулів¹	2	Лекційні заняття - 0 Практичні заняття – 20 Самостійна робота – 40			
Вид контролю:		Іспит					
Посилання на курс в Moodle			https://moodle.znu.edu.ua/course/view.php?id=3223				
Консультації: особисті – вівторок з 14:30 до 15:50, п'ятниця з 13.00 до 14.15, II корпус, ауд. 101; дистанційні – Zoom, за попередньою домовленістю.							

ОПИС КУРСУ

Курс має на меті сформувати у студентів комунікативну компетенцію в іншомовному професійному спілкуванні (в усній і письмовій формах з актуалізацією професійного компоненту) тобто, професійно-орієнтоване оволодіння студентами цією мовою, що передбачає вміння в різних видах мовної діяльності (мовленні, читанні, аудіюванні, письмі) Увага приділяється реалізації професійного компоненту (розвиток вмінь читання, реферування і анотування текстів за фахом, монологічного і діалогічного висловлювання у професійній сфері спілкування, Під час курсу студенти мають можливість ознайомитися з лексичними, граматичними та стилістичними особливостями іноземної лексики, термінології в дизайн-діяльності.

Комунікативна іншомовна компетентність дозволить слухачам курсу впевнено почуватися у загальноєвропейському культурному просторі, вільно орієнтуватися у термінології за фахом,

Інтерактивний формат курсу, що спонукатиме до дебатів, дискусій, висловлювання власної точки зору, орієнтований на розвиток навичок ефективної усної й письмової комунікації у професійно-орієнтованому спілкуванні.

Рольові ігри-симуляції, на базі прочитаних текстів сприятимуть розвитку адаптивності та емоційного інтелекту слухачів.

Виконання групових практичних завдань з елементами психологічного тренінгу(брейнсторм, ділова гра, рефлексія) задля ефективного пошуку розв'язання зазначеної проблеми з активізацією підготовленого та непідготовленого мовлення, занурення у майбутню професійну діяльність засобами англійської мови (в контексті теми заняття) та підсумкових групових творчих проєктів спонукає до розвитку у студентів навичок командної роботи, організаційних, лідерських якосте та розвитку навичок рефлексії, самоаналізу.

¹ 1 змістовий модуль = 15 годин (0,5 кредита ECTS)

Використання новітніх програмних засобів під час виконання практичних завдань розвине як загальні, так і професійні цифрові компетенції майбутніх фахівців..

ОЧІКУВАНІ РЕЗУЛЬТАТИ НАВЧАННЯ

У разі успішного завершення курсу студент **зможеться**:

- спілкуватися англійською мовою під час професійної діяльності, аргументовано висловлювати власну думку;
- розуміти, розробляти та формувати різні типи документів професійного спрямування;
- знаходити нову текстову, графічну, аудіо та відео інформацію, що міститься в англомовних галузевих матеріалах (як у друкованому, так і в електронному вигляді);
- володіти та користуватися типовими для професійної комунікації лексико-синтаксичними моделями іноземної (англійської) мови в усній і письмовій формі, виходячи із цілей і ситуації спілкування;
- готувати англомовні тези-доповіді для виступу на студентських науково-практичних конференціях;
- впевнено користуватися сучасними програмними продуктами з метою оволодіння англійською мовою.

ОСНОВНІ НАВЧАЛЬНІ РЕСУРСИ

Навчальні матеріали: підручники, методичні розробки до різних видів комунікативних вправ, завдання до самостійної роботи, теми індивідуальних дослідницьких завдань розміщені на платформі Moodle: <https://moodle.znu.edu.ua/course/view.php?id=3223>

КОНТРОЛЬНІ ЗАХОДИ

Поточні контрольні заходи (max 60 балів):

Поточний контроль передбачає такі **теоретичні** завдання:

- усне опитування і обговорення (іншомовної (англійської) професійної літератури в межах дизайн - діяльності;
- короткі тести/ контрольні роботи за пройденим матеріалом.

Поточний контроль передбачає такі **практичні** завдання:

- робота у групі (парах) над розв'язанням практичного завдання, поставленого викладачем з елементами психологічного тренінгу (брейнсторм, ділова гра, рефлексія тощо);
- складання ментальних карт до тексту використовуючи засоби графічного дизайну;
- аудіювання за фахом;
- аргументативне есе (Standard Argumentative Essay) складається з таких структурних елементів:
 - вступу, де студент декларує власну точку зору на проблему, поставлену у заголовку есе;
 - щонайменше трьох аргументів на користь власної точки зору, структурованих за принципом SEXI (Statement-Explanation-Example-Importance/Impact).
- висновку, де попередні результати синтезуються та інтегруються у більш глобальний контекст;
- реферування англомовних наукових статей з дизайн діяльності.

Критерії оцінювання завдання див. на сторінці курсу у Moodle:

<https://moodle.znu.edu.ua/course/view.php?id=3223>

Додаткові види роботи:

Обговорення іншомовної наукової і професійної літератури;

Реферування англomовних статей за фахом та укладання анотацій до них.

Реферат передбачає реферування (стислий переказ основних положень) двох актуальних наукових статей, опублікованих у зарубіжних фахових виданнях англійською мовою. Обсяг реферату – до 5000 знаків. Пряме цитування реферованих джерел заборонене.

Підсумкові контрольні заходи:

Усна відповідь на іспиті (має 20 балів) передбачає розгорнуте висвітлення трьох питань. Перелік питань див. на сторінці курсу у Moodle: <https://moodle.znu.edu.ua/course/view.php?id=3196> **Захист групового творчого проекту або індивідуального дослідницького завдання** (має 20 балів) здійснюється на заліковому тижні. Публічний захист (обговорення) є обов'язковою вимогою для зарахування результатів за даними видами робіт.

Індивідуальне дослідницьке завдання (ІДЗ) виконується у вигляді презентації Power-point з подальшим обговоренням у групі та передбачає завершену практичну роботу в межах навчальної програми курсу, яка виконується на основі знань, умінь і навичок, одержаних в процесі практичних занять та самостійної роботи та включає вагому фахову складову за фахом. Темі завдання зазначені у розділі «Індивідуальне завдання» на платформі Moodle за посиланням: <https://moodle.znu.edu.ua/course/view.php?id=3223>

Результати ІДЗ можуть стати основою для доповідей на студентських науково-практичних конференціях. Методичні рекомендації до виконання ІДЗ див. на сторінці курсу у Moodle: <https://moodle.znu.edu.ua/course/view.php?id=3223>

Груповий творчий проект передбачає визначення викладачем студента/ку-лідера, який/ка розподіляє завдання (обов'язки) між членами групи задля виконання проекту та його подальшого представлення та обговорення у групі (захист). Лідер/ка групи також оцінює роботу кожного учасника групи в залежності від його/її активності під час підготовки та презентації проекту..
 Формат проекту: презентація (засоби графічного дизайну), міні-фільм тривалістю до 10 хвилин.
 Кількість учасників у групі: 4-5 осіб.

Контрольний захід		Термін виконання	% від загальної оцінки
Поточний контроль (має 60%)			
Змістовий модуль 1 (розділ 1)	Опитування	Практичне заняття 2, 3, 4, 5	10%
	Реферування тексту за фахом, (складання ментальних карт)	Практичне заняття 2, 3, 4, 5	5%
	Аудіювання за фахом	Практичне заняття 3, 4, 5	5%
	Групова робота (робота в парах)	Практичне заняття 1, 2, 3, 4	5%
	Есе	Практичне заняття 4	5%
Змістовий модуль 2 (розділ 2)	Тестування	Практичне заняття 10	10%
	Аудіювання за фахом	Практичне заняття 6, 7, 9	5%
	Реферування тексту за фахом, (складання	Практичне заняття 7, 8, 9	5%

ЗАПОРІЗЬКИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ УНІВЕРСИТЕТ
ФАКУЛЬТЕТ ІНОЗЕМНОЇ ФІЛОЛОГІЇ
Силабус навчальної дисципліни



	ментальних карт)		
	Робота у групі (брейнсторм)	Практичне заняття 6, 7	10%
Підсумковий контроль (max 40%)			
Іспит			20
Захист індивідуального дослідницького завдання або групового проекту			20
Разом			100%

Шкала оцінювання: національна та ECTS

За шкалою ECTS	За шкалою університету	За національною шкалою	
		Екзамен	Залік
A	90 – 100 (відмінно)	5 (відмінно)	Зараховано
B	85 – 89 (дуже добре)	4 (добре)	
C	75 – 84 (добре)		
D	70 – 74 (задовільно)	3 (задовільно)	
E	60 – 69 (достатньо)		
FX	35 – 59 (незадовільно – з можливістю повторного складання)	2 (незадовільно)	Не зараховано
F	1 – 34 (незадовільно – з обов'язковим повторним курсом)		

РОЗКЛАД КУРСУ ЗА ТЕМАМИ І КОНТРОЛЬНІ ЗАВДАННЯ

Тиждень і вид заняття	Тема заняття	Контрольне завдання	Кількість балів
Змістовий модуль 1.			
Тиждень 1-2 Практичне заняття 1-2	Працевлаштування. Employment.	Складання CV, Cover Letter. Motivation Letter.	10
Тиждень 3-4 Практичне заняття 3-4	Співбесіда при влаштуванні на роботу. Job interview.	Рольова гра: Працевлаштування	10
Тиждень 5 Практичне заняття 5	The profession of a philologist.	Ece: My Future Job.	10
Змістовий модуль 2.			
Тиждень 6-7 Практичне заняття 6-7	Мовознавство як наука. Linguistics as a Science.	Усне мовлення: History of Linguistics.	10
Тиждень 11-12 Практичне заняття 6	Сутність мови, її властивості та функції. The Essence of the Language, its Properties and Functions.	Language Structure and Language Functions. Language Families.	10
Тиждень 13	Сім'ї мов. Language Families.	Реферування тексту: Thee	10



Практичне заняття 13		English Alphabet.	
-------------------------	--	-------------------	--

ОСНОВНІ ДЖЕРЕЛА

Підручники

Книги

1. Англійська мова професійного спрямування : навч. посібник для студентів освітньо-кваліфікаційного рівня «бакалавр» професійного спрямування «Українська мова і література» / уклад.: О.В. Домніч, Г.В. Люшинська. Запоріжжя : ЗНУ, 2014. 93 с.
2. Драч А.С. Англійська мова професійно-комунікативної спрямованості : до самостійної роботи здобувачів ступеня вищої освіти бакалавра напряму підготовки «Філологія» професійного спрямування «Українська мова і література». Запоріжжя : ЗНУ, 2016. 53 с.
3. Іноземна мова професійно-комунікативної спрямованості (англійська) : практикум для здобувачів ступеня вищої освіти бакалавра спеціальності «Філологія» освітньо-професійної програми «Українська мова та література» / уклад.: І.І. Мурко. Запоріжжя : Запорізький національний університет, 2019. 60 с.
4. Murphy R. English grammar in use. Cambridge : Cambridge University Press, 2012. 334 p.

Інформаційні ресурси:

1. Academia. URL: <http://www.academia.edu>.
2. <https://www.coursera.org/learn/journalism>
3. Advice on Academic Writing. URL: <http://www.hut.fi/rvilm/EST..>
4. Learn English. British Council. 2020. URL: <http://learnenglish.britishcouncil.org>.
5. Oxford Concise Dictionary. Ninth Edition. Oxford : OUP, 2001(CD).
6. Effective Presentations by Jeremy Comfort Oxford University Press 2002.

Програмні продукти:

Storyboard: <https://www.storyboardthat.com/>

WordCloud: <https://www.wordclouds.com/>

MindMeister: <https://www.mindmeister.com>

Prezi: <https://prezi.com/>

РЕГУЛЯЦІЇ І ПОЛІТИКИ КУРСУ²

Відвідування занять. Регуляція пропусків.

Інтерактивний характер курсу передбачає обов'язкове відвідування практичних занять. Студенти, які за певних обставин не можуть відвідувати практичні заняття регулярно, мусять впродовж тижня узгодити із викладачем графік індивідуального відпрацювання пропущених занять. Окремі пропущені завдання мають бути відпрацьовані на найближчій консультації впродовж тижня після пропуску. Відпрацювання занять здійснюється усно у формі співбесіди за питаннями, визначеними планом заняття. Студенти, які станом на початок екзаменаційної сесії мають понад 70% невідпрацьованих пропущених занять, до відпрацювання не допускаються.

Політика академічної доброчесності

Кожний студент зобов'язаний дотримуватися принципів академічної доброчесності. Письмові завдання з використанням часткових або повнотекстових запозичень з інших робіт без

² Тут зазначається все, що важливо для курсу: наприклад, умови допуску до лабораторій, реактивів і т.д. Викладач сам вирішує, що треба знати студенту для успішного проходження курсу!



зазначення авторства – це плагіат. Використання будь-якої інформації (текст, фото, ілюстрації тощо) мають бути правильно процитовані з посиланням на автора! Якщо ви не впевнені, що таке плагіат, фабрикація, фальсифікація, порадьтесь з викладачем. До студентів, у роботах яких буде виявлено списування, плагіат чи інші прояви недоброчесної поведінки можуть бути застосовані різні дисциплінарні заходи (див. посилання на Кодекс академічної доброчесності ЗНУ в додатку до силабусу).

Висока академічна культура та європейські стандарти якості освіти, яких дотримуються у ЗНУ, вимагають від дослідників відповідального ставлення до вибору джерел. Посилання на такі ресурси, як Wikipedia, бази даних рефератів та письмових робіт (Studopedia.org та подібні) є неприпустимим. Рекомендовані бази даних для пошуку джерел:

Електронні ресурси Національної бібліотеки ім. Вернадського: <http://www.nbuv.gov.ua>

Цифрова повнотекстова база даних англomовної наукової періодики JSTOR: <https://www.jstor.org/>

Використання комп'ютерів/телефонів на занятті

Використання мобільних телефонів, планшетів та інших гаджетів під час лекційних та практичних занять дозволяється виключно у навчальних цілях (для уточнення певних даних, перевірки правопису, отримання довідкової інформації тощо). Будь ласка, не забувайте активувати режим «без звуку» до початку заняття.

Під час виконання заходів контролю (термінологічних диктантів, контрольних робіт, іспитів) використання гаджетів заборонено. У разі порушення цієї заборони роботу буде анульовано без права перескладання.

Комунікація

Базовою платформою для комунікації викладача зі студентами є Moodle.

Важливі повідомлення загального характеру – зокрема, оголошення про терміни подання контрольних робіт, коди доступу до сесій у Cisco Webex та ін. – регулярно розміщуються викладачем на форумі курсу. Для персональних запитів використовується сервіс приватних повідомлень. Відповіді на запити студентів подаються викладачем впродовж трьох робочих днів. Для оперативного отримання повідомлень про оцінки та нову інформацію, розміщену на сторінці курсу у Moodle, будь ласка, переконайтеся, що адреса електронної пошти, зазначена у вашому профайлі на Moodle, є актуальною, та регулярно перевіряйте папку «Спам».

Якщо за технічних причин доступ до Moodle є неможливим, або ваше питання потребує термінового розгляду, направте електронного листа з позначкою «Важливо» на адресу elenapost@ukr.net. У листі обов'язково вкажіть ваше прізвище та ім'я, курс та шифр академічної групи.

ДОДАТОК ДО СИЛАБУСУ ЗНУ – 2020-2021

ГРАФІК НАВЧАЛЬНОГО ПРОЦЕСУ 2020-2021 н. р. (гіперпосилання на сторінку сайту)

АКАДЕМІЧНА ДОБРОЧЕСНІСТЬ. Студенти і викладачі Запорізького національного університету несуть персональну відповідальність за дотримання принципів академічної доброчесності, затверджених **Кодексом академічної доброчесності ЗНУ**: <https://tinyurl.com/ya6yk4ad>. Декларація академічної доброчесності здобувача вищої освіти (додається в обов'язковому порядку до письмових кваліфікаційних робіт, виконаних здобувачем, та засвідчується особистим підписом): <https://tinyurl.com/y6wzzlu3>.



ОСВІТНІЙ ПРОЦЕС ТА ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ЯКОСТІ ОСВІТИ. Перевірка набутих студентами знань, навичок та вмінь (атестації, заліки, іспити та інші форми контролю) є невід'ємною складовою системи забезпечення якості освіти і проводиться відповідно до *Положення про організацію та методику проведення поточного та підсумкового семестрового контролю навчання студентів ЗНУ*: <https://tinyurl.com/y9tve4lk>.

ПОВТОРНЕ ВИВЧЕННЯ ДИСЦИПЛІН, ВІДРАХУВАННЯ. Наявність академічної заборгованості до 6 навчальних дисциплін (в тому числі проходження практики чи виконання курсової роботи) за результатами однієї екзаменаційної сесії є підставою для надання студенту права на повторне вивчення зазначених навчальних дисциплін. Порядок повторного вивчення визначається *Положенням про порядок повторного вивчення навчальних дисциплін та повторного навчання у ЗНУ*: <https://tinyurl.com/y9pkmmmp5>. Підстави та процедури відрахування студентів, у тому числі за невиконання навчального плану, регламентуються *Положенням про порядок переведення, відрахування та поновлення студентів у ЗНУ*: <https://tinyurl.com/ycds57la>.

НЕФОРМАЛЬНА ОСВІТА. Порядок зарахування результатів навчання, підтверджених сертифікатами, свідоцтвами, іншими документами, здобутими поза основним місцем навчання, регулюється *Положенням про порядок визнання результатів навчання, отриманих у неформальній освіті*: <https://tinyurl.com/y8gbt4xs>.

ВИРІШЕННЯ КОНФЛІКТІВ. Порядок і процедури врегулювання конфліктів, пов'язаних із корупційними діями, зіткненням інтересів, різними формами дискримінації, сексуальними домаганнями, міжособистісними стосунками та іншими ситуаціями, що можуть виникнути під час навчання, регламентуються *Положенням про порядок і процедури вирішення конфліктних ситуацій у ЗНУ*: <https://tinyurl.com/ycyfws9v>. Конфліктні ситуації, що виникають у сфері стипендіального забезпечення здобувачів вищої освіти, вирішуються стипендіальними комісіями факультетів, коледжів та університету в межах їх повноважень, відповідно до: *Положення про порядок призначення і виплати академічних стипендій у ЗНУ*: <https://tinyurl.com/yd6bq6p9>; *Положення про призначення та виплату соціальних стипендій у ЗНУ*: <https://tinyurl.com/y9r5dpwh>.

ЗАПОБІГАННЯ КОРУПЦІЇ. Уповноважена особа з питань запобігання та виявлення корупції (Воронков В. В., 1 корп., 29 каб., тел. +38 (061) 289-14-18).

ПСИХОЛОГІЧНА ДОПОМОГА. Телефон довіри практичного психолога (061)228-15-84 (щоденно з 9 до 21).

РІВНІ МОЖЛИВОСТІ ТА ІНКЛЮЗИВНЕ ОСВІТНЄ СЕРЕДОВИЩЕ. Центральні входи усіх навчальних корпусів ЗНУ обладнані пандусами для забезпечення доступу осіб з інвалідністю та інших маломобільних груп населення. Допомога для здійснення входу у разі потреби надається черговими охоронцями навчальних корпусів. Якщо вам потрібна спеціалізована допомога, будь-ласка, зателефонуйте (061) 228-75-11 (начальник охорони). Порядок супроводу (надання допомоги) осіб з інвалідністю та інших маломобільних груп населення у ЗНУ: <https://tinyurl.com/ydhcsagx>.

РЕСУРСИ ДЛЯ НАВЧАННЯ. Наукова бібліотека: <http://library.znu.edu.ua>. Графік роботи абонементів: понеділок – п'ятниця з 08.00 до 17.00; субота з 09.00 до 15.00.

ЕЛЕКТРОННЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ НАВЧАННЯ (MOODLE): [HTTPS://MOODLE.ZNU.EDU.UA](https://moodle.znu.edu.ua)
Якщо забули пароль/логін, направте листа з темою «Забув пароль/логін» за адресами:
• для студентів ЗНУ - moodle.znu@gmail.com, Савченко Тетяна Володимирівна



· для студентів Інженерного інституту ЗНУ - alexvask54@gmail.com, Василенко Олексій Володимирович

У листі вкажіть: прізвище, ім'я, по-батькові українською мовою; шифр групи; електронну адресу. Якщо ви вказували електронну адресу в профілі системи Moodle ЗНУ, то використовуйте посилання для відновлення паролю <https://moodle.znu.edu.ua/mod/page/view.php?id=133015>.

Центр інтенсивного вивчення іноземних мов: <http://sites.znu.edu.ua/child-advance/>

Центр німецької мови, партнер Гете-інституту: <https://www.znu.edu.ua/ukr/edu/ocznu/nim>

Школа Конфуція (вивчення китайської мови): <http://sites.znu.edu.ua/confucius>.